



# l'écho des départements

## 78

### HUNTER DANS LES YVELINES

Malgré la pluie qui a persisté une bonne partie de ce dimanche 27 mai, c'est dans une belle ambiance que s'est déroulé le Hunter du Cercle Hippique de Chesnay. Beaucoup de partants (plus de 180) sur 7 épreuves. La Championne Départementale, Mélissa LECLERE, est cavalière du Chesnay et c'est une cavalière du Centre Equestre des Alluets qui remporte la E2. La style 0.90 m est remportée par Monique DELMAS, la style 1.00 m par Marie COURREGES, la Maniabilité 1.00 m par Anne DUHEM, la Maniabilité 1.10 m par Denise PETITOT, la Maniabilité 1.15 m par Doina CHAUSSONNIERE.

## 94

### Statistiques des Licences

Excellent millésime 2007. Sont recensées 6324 licences au 26 juin 2007 alors que la saison n'est pas encore close. Pour mémoire : 6213 en 2006, 6224 en 2005, 5645 en 2004, 5568 en 2003, 5410 en 2002, 5249 en 2001. La pratique de l'équitation est en pleine évolution dans le département. L'investissement et le professionnalisme des Centres Equestres ici en témoignent. Il faut poursuivre cet effort. Félicitations à tous.

### A vos Rênes

N'oubliez pas d'engager :  
 Les Ecuries de Condé :  
 21 et 22 juillet - CSO Pro.2 + Am.3 et Am.4  
 29 et 20 septembre - CSO Pro.2 + Am.3 et Am.4  
 CHMSM Marolles-en-Brie :  
 16 septembre - CSO Am.3 et Am.4  
 23 septembre - Pony-Games  
 30 septembre - CSO E.1/2/3  
 Santeny - Parc des Lyons :  
 16 septembre - CSO A/B/C/D/E/ Club + Ponam  
 22 et 23 septembre - CSO Pro.2/ Am.3 et Am.4

### Lamotte Beuvron

C'est le compte à rebours pour nos Clubs, car le mois de juillet est synonyme de championnats de France ... !

Le président et les membres du Comité Directeur souhaitent à tous les cavaliers sur poney et à tous les futurs champions à cheval qui investiront le parc équestre fédéral cet été « podiums et médailles... ». Bons championnats et bonnes vacances à tous.

## 95

### La communication :

Pour toutes les informations du comité départemental, nous invitons à consulter le site internet : [www.equitation95.com](http://www.equitation95.com).

### Analyse des licences 2007 de notre département :

Un Club caracole en tête : Sannois avec 416 licences, suivis dans le peloton de tête de 5 clubs de 300 à 400 licences au centre 10 clubs de 200 à 300 licences et une arrière garde avec 25 clubs de 100 à 200 licences. Au 15 juin, nous avons atteint le chiffre 2006, reste, maintenant, à le dépasser, notamment auprès des cavaliers de loisirs, touristes et vacanciers.

### Une promotion bien méritée :

Le 21 juin 2007 en présences de Christian LEYRIT Préfet du Val d'Oise, Pierre AMARDEILH Directeur de la DDJS 95 a été remis la médaille d'or de la Jeunesse et des Sports à Marie Josée BOURDELEAU ancienne Conseiller Technique Régionale de la ligue de Ile de France, de la ligue Versailles, du CREIF et enfin de l'Union équestre d'Ile de France. Entouré de tous ses Amis, cette distinction est la reconnaissance d'une vie au service des clubs, des cavaliers et de l'équitation.

### Challenge DESTRIER COPAM clubs :

La société DESTRIER COPAM partenaire du comité départemental a fortement soutenu les clubs du Val d'Oise par

l'attribution d'une tonne de granulé DESTRIER aux clubs ayant le plus grand nombre de cavaliers classés dans le premier tiers de l'ensemble des séries d'une discipline des challenges. Vainqueur 2007, pour le CSO l'ACAP à Presles, le dressage : ASE La Chevée à Vallangoujard, le CCE Le Val Kalypso à Béthemont la Forêt. Ce partenariat est reconduit pour l'ensemble des challenges 2008.

### Label "Club 95" par le Conseil Général du Val d'Oise :

Le label "Club 95 Elite" a été décerné, pour la 5ème année au Cercle Hippique de l'Isle Adam Parmain à l'Isle Adam pour les résultats de ses membres en 2006. Félicitations à Stéphanie COLLIER la Présidente et Dominique BRIEUSSEL directeur et enseignant.

### Bons championnats de France :

Meilleures et souhaits pour les messages à Lamotte Beuvron : Bonne chance à tous les groupes partants représentés le département aux championnats de France Ponam et club. Qu'ils reviennent chargés de places, médailles et de beaux souvenirs.

### Commission formation :

Dès la rentrée, les stages CSO, CCE et dressage reprennent au rythme d'un stage par mois.

### Commissions Sportives :

Les différentes commissions sportives du CDEVO se sont réunies durant le mois de juin pour les programmes de rentrées, dans quelques jours dans vos boites, les règlements des challenges et leurs nouveautés 2008. En particulier pour le CSO, création d'un circuit Ponam avec championnat identique au challenge club. Le dressage arrivée de nouveaux organisateurs (Vigny, La chapelle Vallangoujard), rallongement de la période du challenge et création d'un concours de rentrée pour préparer les championnats de France (D et C avec RLM).

### Commission Animation :

Salons du tourisme en Val d'Oise : Cergy Pontoise : Au centre commercial des Trois Fontaines à Cergy Pontoise s'est tenu le

salon du tourisme et des loisirs. Un public fort nombreux, les guides du comité départemental ont été distribués à cette occasion. Nous remercions chaleureusement Denise LAMARCHE de la Communauté d'Agglomération de Cergy Pontoise pour son accueil et son dynamisme.

**Gonesse :** Au centre commercial Usine Center de Gonesse, un autre salon du tourisme et des loisirs s'est tenu avec une grande affluence. Merci à Nathalie LEPECHEUR du centre équestre de la Fontaine Cypierre de Gonesse pour ses animations et sa permanence du stand.

### Projet Cheval Qualité France :

La mise en place de la nouvelle certification "QUALIFERT" des services rendus par les centres équestres nécessite le volontariat d'un club pour être en cours de certification à la rentrée. Qui est intéressé ?

Réunions pour les clubs intéressés les : 20/09/07 à 14 heures et 09/10/07 à Eaubonne.

### Projet de création de stade équestre :

Le dossier est suivi par la commission départementale composée de Jean Louis BUSSERAU, Michel CLEVY, Edith COLOT, Christian LIBES. Cette commission continue les visites de sites, la définition du projet, son utilité, sa communication.

kms 01-juil-07 Chérence C E  
 Les Crêtes Tourisme Equestre Randonnée randonnée

### Le programme de cet été :

27-juil-07 Genainville Ass. ACG  
 CSO E1/2/3  
 du 27/07/2007 au 29/07/07  
 Genainville Ass. ACG  
 CSO PRO GP Amateur 23/4  
 24-août-07 Genainville Ass. ACG  
 CSO E1/2/3  
 du 24/08/2007 au 26/08/07  
 Genainville Ass. ACG  
 CSO PRO 2 GP Amateur 3/4  
 du 31/08/2007 au 02/09/07  
 L'Isle Adam Ass. Croix St Antoine  
 CSO PRO 2 GP Amateur 3/4  
 du 14/09/2007 au 16/09/07  
 Lassy Ass. Jump Autrement  
 CSO PRO 2 GP  
 du 22/09/2007 au 23/09/07  
 L'Isle Adam Ass. Concours L'Isle Adam CSO PRO 2 GP

Conception/Réalisation : PARCOURS SARL 02 54 83 78 48 - Imprimerie Houdeville - ICO 03 44 05 28 81

# Les infos du CREIF



# CREIF

## 2007 ETE



8 rue Gambetta  
91290 ARPAJON  
Tél. 01 64 90 40 80  
fax 01 69 26 95 58

info@pleincielvoyages.com  
Dominique Beljanski



## sommaire.....

- page 2 et 3 Podiums Championnats régionaux :
- page 4 des nouvelles des courses, de l'Attelage et du tourisme équestre
- page 5 les cavaliers du CCE à l'honneur
- page 6 l'écho des départements
- page 7 l'écho des départements
- page 8 l'écho des départements



Chers Amis,

Dimanche 1er juillet, Eric NAVET a été sacré Champion de France Pro 1 à l'occasion des MASTERS PRO 2007 à Fontainebleau pour la cinquième fois.

Le CREIF adresse tous ses encouragements aux cavaliers franciliens qui défendront nos couleurs tout l'été dans les divers Championnats de France.

Nous sommes particulièrement fiers d'avoir été retenu et choisi par la FEI pour l'organisation des Championnats d'Europe de CCE senior en 2009 ; nous aurons de nombreuses occasions de reparler de ce magnifique projet événementiel...

Pour la rentrée, notez que la journée du cheval est programmée dimanche 23 septembre.

A suivre également les derniers championnats régionaux 2007 : Dressage, Hunter et Amazone les 15 et 16 sept. A Fontainebleau (77) Endurance le 23 sept. au Tartre Gaudran (78)

Bon été à tous,  
Cordialement,

François LUCAS  
Président

L'annuaire des centres équestres 2006 de la région Ile de France est en préparation. Son édition a été confiée à la société Belle Ile.

Pensez à retourner la fiche de renseignements si vous avez des modifications à y apporter.

Nous vous rappelons que tous les clubs peuvent figurer gratuitement dans le guide mais vous avez la possibilité d'agrémenter votre parution avec des photos, logos ou textes. "fiche de renseignement et ordre de publicité joints en encart" Chaque année, cette brochure est tirée à 10 000 exemplaires et distribuée aux Salons du Cheval et de l'Agriculture, sur tous les grands événements et est adressée à chaque demande faite par téléphone au CREIF. N'hésitez pas à prendre contact avec Clémence pour obtenir plus d'informations : Tél 01 48 01 89 70



### Les infos du CREIF de Septembre 2007

Attention, adressez impérativement vos textes avant le 17 août 2007 par :

\* e-mail : conseil@parcours.net,

\* éventuellement par fax : 02 54 83 62 83,

\* ou encore par courrier : PARCOURS, les îles, 41210 La Ferté-Beauharnais

# CHAMPIONNATS REGIONAUX

## PODIUMS CSO ... PODIUMS CSO ... PODIUMS CSO ... PODIUMS CSO Fontainebleau

Les 9 et 10 Juin 2007, dans le cadre exceptionnel et autant dire mythique du Grand Parquet à Fontainebleau, se sont déroulés les championnats Jeunes et Masters dans le meilleur esprit sportif qui soit. Cet événement était très attendu par nos jeunes cavaliers d'Ile de France soucieux de se qualifier à l'occasion des prochains championnats de France qui se dérouleront à Fontainebleau du 12 au 15 Juillet 2007. C'est dans un climat de bonne humeur et de convivialité que cavaliers et leur monture se sont exprimés avec en point de mire les fameux podiums aux couleurs de nos fidèles partenaires à qui nous réitérons nos remerciements : AFAT Plein Ciel Voyage représentée par Dominique

### **Poussins :**

- 1er Rebecca Hudon Sall « La Courbette »
- 2ème Antoine Defoulny « Parc des Lyons »
- 3ème Camille Flavigny « CE de la Houssaye »

### **Benjamins :**

- 1er Paul Petit Keller « Haras de Malvoisine »
- 2ème Juliette Bourdoncle « Haras des Brulys »
- 3ème Mélanie Pinchault « Le Bois Moret »

### **Championnat Minimes :**

- 1er Elisabeth Allaire « Ecurie Yann Debreuil »
- 2ème Paul Schotmans « Bernard Schotmans »
- 3ème Margot Hermelin « Jumping de Maisons-Laffitte »

### **Critérium Minimes :**

- 1er Pauline Vinois « Parc des Lyons »
- 2ème Camille Prudhomme « ACF »
- 3ème Marine Carrier « Haras des Brulys »

### **Championnat Cadets :**

- 1er Kim Bost « Haras des Brulys »
- 2è Lea Thuegaz « Ecurie Pascal Thuegaz »
- 3è Marine Bouton « Claye-Souilly »

### **Critérium Cadets :**

- 1er Marion Stencel – « Ecurie du Clos »
- 2ème Pauline Collet « Espace M Rozier »

BELJANSKI et FORCLUM représenté par Emmanuel BIONDI. A l'issue de l'ultime finale le dimanche soir, la cérémonie solennelle des podiums orchestrée par Martine FERNET déléguée générale du CREIF, a réuni, sous un soleil radieux et dans une ambiance festive, cavaliers des Jeunes et des Masters ; l'occasion pour France LANTUIT et Hervé SACHET Jury des championnats Jeunes accompagnés de Dominique BELJANSKI de féliciter les jeunes lauréats et côté Masters au Jury présidé par Jean-Claude DUFOUR de complimenter les plus grands. Ce week-end riche en émotions et en rebondissements a enregistré les résultats suivants :

3ème Fiona Versini « Ecurie Gilles Hazout »

### **Critérium Juniors :**

- 1er Marie-Soline Montaz « Haras de Malvoisine »
- 2ème Morgane Poilvert « Cesson-Equitation »
- 3ème Syndi Rigaut « Ecurie A. Conde-Ferreira »

### **MASTERS CLUB - 35 ans et +**

- 1er Magali Calmé « La Courbette »
- 2ème Catherine Virrevialle « Ecole d'E Hubert Anselin »
- 2ème Catherine Virrevialle « Ecole d'E Hubert Anselin »
- 3ème Angeline Dupeu « Ecole d'E Hubert Anselin »

### **MASTERS Amateur 4 - 35 ans et +**

- 1er Olivier Perraudin « Haras des Brulys »
- 2ème Viginie Mellec « CE La Lisière »
- 3ème Daniel Ropiot « Etrier d'Arbonne la Forêt »

### **MASTERS Amateur 3 - 35 ans et +**

- 1er Jean-Philippe RBERT « CSEM »
- 2ème Hervé Mangaud « ACSOF »
- 3ème Olivier Couderc « Ecurie du Clos »

### **MASTERS Pro 2 - 35 ans et +**

- 1er Antonio Conde Ferreira « Ecurie A. Conde-Ferreira »
- 2ème Olivier Chichillian « CH Ste Marthe »
- 3ème Cyril Eburderie « CE du Bois Moret »

## Tous au Meeting des Propriétaires 2007 !! NOUVEAU : Le trophée des régions

Pour la 3ème édition de ce Championnat de France réservé aux Amateurs propriétaire de leurs chevaux, la FFE organise un Trophée des Régions qui récompensera le Comité Régional d'équitation le mieux classé sur l'ensemble des disciplines, et le Comité Régional d'équitation qui aura le plus grand nombre d'engagés.

Pour gagner ces 2 challenges, pas d'hésitation : il faut s'engager en force, et truster les podiums ...  
Allez l'Ile de France !!

# CHAMPIONNATS REGIONAUX

## PODIUMS CSO ... PODIUMS CSO ... PODIUMS CSO ... PODIUMS CSO

### Maisons-Laffitte - Barbizon

**Résultats championnats régionaux cso 2007**  
**Par équipe de sociétés à Maisons-Laffitte le 27 mai 2007**

#### Amateurs 4

1<sup>er</sup> La Calèche 2 -91  
2<sup>ème</sup> CHMSM ( St.- Maur 1 ) -94  
3<sup>ème</sup> Jumping de Maisons-Laffitte (Montebello)-78

#### Amateurs 3

1<sup>er</sup> La Calèche -91  
2<sup>ème</sup> Etrier de Paris 1-75  
3<sup>ème</sup> Haras de Semont -91

*Bravo avec un grand « S » au bout à toutes ces équipes qui représenteront le CREIF du 06 au 08 Juillet 2007 à Bergerac (24) à l'occasion des championnats nationaux de saut d'obstacles par équipe.*

**Les Podiums et les Sélectionnés Championnats de Saut d'Obstacles d'I.de.F. - BARBIZON les : 23 et 24 Juin 2007**

#### Amateurs 4 - Seniors

Or Elisabeth LALLEMENT-LENDORMY Haras des Elfs  
Argent Barbara FERNET CE La Courbette  
Bronze Bérengère ABOUDARAM L'Etrier

#### Amateurs 4 - Jeunes Cavaliers

Or Edouard BONNAT Ecuries HAZOUT  
Argent Jennifer JUET Ecuries de La Boissière  
Bronze Naomi BEAUVAIS UCPA Bois Le Roi

#### Amateurs 4 - Juniors

Or Paul SCHOTSMANS Ecuries de Cornebiche  
Argent Leslie COTTARD Jump. Club Bois Le Roi  
Bronze Nicolas BOST Haras des Brulys

#### Amateurs 3 - Seniors

Or Marie-Pierre ESTABLIE-KALEKA SHR de Gadancourt

Argent Marie ANDRE L'Etrier

Bronze Christophe SCHLOTTERER Ecuries HAZOUT

#### Amateurs 3 - Jeunes Cavaliers

Or Mathieu GONTIER Haras de Louravi  
Argent Camille HELIN Jumping Club Bois Le Roi  
Bronze Benoit PETITJEAN L'Etrier

#### Amateurs 3 - Juniors

Or Kim BOST Haras des Brulys  
Argent Syndi RIGAUTEcuries Condé Ferreira  
Bronze Margaux BOST Haras des Brulys

#### Critérium Amateurs 4

Or Ricardo DOS SANTOS CE de Bois Fleuri

Argent Igor DEWE Haras des Brulys

Bronze Eudoxie HABY CE du Grain d'Orge

#### Critérium Amateurs 3

Or Gonzague de JOURDAN L'Etrier

Argent Mathilde SABAROTS CEPY

Bronze Emilie DANBON L'Etrier



1. Les 2 équipes sélectionnées réunies pour l'Etrier de Paris avec leur entraîneur Dominique DEMANDRE.

2. Les Voltigeurs du Club hippique de Meaux 3. La Calèche, médaille d'Or en amateur 3, en présence de Jean-Michel HAAS, Président de la commission de CSO du CREIF, Robert BLONDIN, vice-Président, et Joël DESJARDINS, Conseiller Général du 78.

## VOLTIGE ... VOLTIGE ... VOLTIGE ... VOLTIGE ... VOLTIGE ... VOLTIGE ...

Dimanche 17 juin, pour la première fois, au club hippique de Meaux se sont déroulés les Championnats régionaux de voltige d'Ile de France. Le soleil et la bonne humeur étaient au rendez-vous.

#### Résultats :

L'épreuve de catégorie équipe B a été remporté brillamment par MEAUX (77) sur JOYEUX DRILLE et en deuxième position le Centre de Voltige Equestre de Mauchamps (91) sur EGIRON.

En équipe de catégorie C gagne également le club hippique de MEAUX (77) sur GORBY DE FIEFFE, suivi de l'équipe du HARAS DE MELANTOIS sur IGORE DE DARNEY.

En équipe de catégorie C JEUNE, 1<sup>ER</sup> le CENTRE EQUESTRE DE LESBINS sur LANDRU DES FORGES en Individuel B MARION LEMAURE voltigeant sur

COURAGE prend la 1<sup>ère</sup> place - Centre de Voltige Equestre de Mauchamps (91)

en Individuel C 1<sup>ère</sup> TIPHAINE DE GRAVOKAC sur FETICHE suivi de GAELLE CARON sur JUVENAL

#### En minimes

C femmes 1<sup>ère</sup> VALENTINE DUBOIS sur CAPRICE D ORIENT Centre de Voltige Equestre de Mauchamps (91)

C hommes 1<sup>er</sup> ANTHONY BRO PETIT sur DRAKE DU MORION CE du château d'Achères (77)



# COURSES

## FINALE 2007 du Championnat A.C.C.A.F d'Équitation de Course Poneys C

Les courses A.C.C.A.F sont parrainées par FRANCE GALOP, le PMU, la Fédération Française d'Équitation, le Comité Régional d'Équitation d'Ile de France, L'Ecole des Courses Hippiques – A.F.A.S.E.C, le Ministère de l'Agriculture et de La Pêche, le Ministère de la Jeunesse des Sports et de la Vie Associative, et EQUIDIA.

1er Poitou Charente Poney Club de la ROCHE de BRAN Casaque Noire m jaune t rayée noire et jaune

BALFOUR SKIPPER RUFUS VERGETTE  
2ème Pays de Loire Centre Equestre de Saint Berthevin casaque Blanche écharpe rouge t rouge  
CASDAR OLIVIER TOUVAIS  
3ème Rhône Alpes Rhône Alpes Racing Poney  
Casaque Rouge épaulettes manches t verte  
MARMOTTE PAUL AUCHERE

## RESULTATS PRIX DE L'HIPPODROME DE SAINT CLOUD Poneys D

1er Poitou Charente Poney Club de la ROCHE de BRAN Casaque Noire m jaune t rayée noire et jaune  
MERRYMENT SOPHISTICAT RUFUS VERGETTE  
2ème Centre Val de Loire C F E LA GRENADIERE  
Casaque Rayée blanc et noir t blanche  
IBBEN  
DUKOTO JEAN de MIEULLE

3ème Pays de Loire E.S.S.A.S Sablé sur Sarthe  
Ecartelée Casaque bleue et blanche t blanche losanges bleus  
MIKEY DE VAIGE ANTOINE WERLE - ROUSSELLE

# ATTELAGE

Malgré un nombre d'épreuves de T.R.E.C. en ATTELAGE qualificatifs ridiculement faible en Ile-de-France et une absence de motivation des meneurs cette année pour le seul organisé en Ile de France par les Ecuries du Vieux Chateau, notre région a tout

de même brillé par la qualité à défaut du nombre (un seul équipage qualifié pour 4 places !). En effet Isabelle et Olivier AUTRET se classent 4ème au Championnat de France qui était organisé par la Ligue de Lorraine les 23 et 24 Juin.

# TOURISME EQUESTRE

**EquiVauban** : Dernières minutes : inscrivez-vous vite  
Les préparatifs de la randonnée équestre EquiVauban, qui reliera Fontainebleau à Versailles du 22 au 26 juillet 2007 se peaufinent.  
Les inscriptions battent leur plein.  
Si vous ou vos cavaliers n'êtes pas encore inscrits pour cette merveilleuse randonnée francilienne, merci de le faire rapidement car la clôture des inscriptions

approche.  
Vous pouvez consulter le site dédié à l'EquiVauban Fontainebleau-Versailles sur <http://equivaubanidf.free.fr/> Pour tout renseignement complémentaire, contactez le secrétariat CRTEIF 01.34.70.05.34 ou [crte-ile-de-france@ffe.com](mailto:crte-ile-de-france@ffe.com)

**GAGNEZ UN PONEY «D» POUR VOTRE CLUB ET DE NOMBREUX LOTS  
EN PARTICIPANT AU 2ND TROPHÉ DU PONEY AU CENTRE COMMERCIAL CARRÉ SÉNART (77)  
SAMEDI 1 SEPTEMBRE 2007  
EPREUVE ; CARROUSEL CLUB CARRIÈRE 40 X 20  
RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTION CHRISTINE THERON ROCHETTE  
06.70.18.62.79 .**

## RESULTATS DIJON CCI\*\*

5ème ROMBAUT BENJAMIN *LUNI LUCK DU HECQUET\*HN* Jardy Sports 66,00  
6ème DUFRESNE SIDNEY *GROS BONNET* Moulin de la Forge 70,40  
7ème GOERENS JEAN LUC LYS DE THAIX ACML 71,00  
14ème DUFRESNE MAXIME *FUGUEUR DU*

*GENET* Moulin de la Forge 96,40  
18ème SIX CHRISTOPHER *LYTCHIE DE LA GANE* Moulin de la Forge 116,60

médaille de Bronze Jeune Cavalier. Sydney DUFRESNE

## RESULTATS DIJON CCI\*

4ème MESPLES DENIS *MAHOGANY* Ecuries de la geneste 50,10  
11ème DE ZUCHOWICZ CNE STANISLAS *MUTIN DU VALLON* CSEM 51,90  
12ème BONNEAU ARTHUR *IBIS DE LA CRIQUE* Bonneville Boisssets 52,20  
13ème NERSESSIAN RAYMOND *MILADY DE LA*

*LOGE* 52,90  
19ème BOUQUET MICHEL *MIGNONNE DE CANISY* APCS 55,00

Médaille de Bronze des 7 ans Denis MESPLES  
médaille d'Argent Juniors Arthur BONNEAU.

## RESULTATS JARDY CCI\*\*

7ème Sydney DUFRESNE *QUMKAT* Moulin de la Forge  
9ème Yves DUFRESNE *JURISTE DU RIVAL*

Moulin de la Forge  
11ème Régis PRUD'HON *KORIAN DU TERROIR* Ecuries du Chêne

## RESULTATS JARDY CCI\*

1er Michel DUVAL VIOLTON *KIWI DES GONNOTS* CSEM 43,6  
4ème Thierry MARJOLET *FAX DES SUIRES MILI SHN* Ecole Militaire 48,2  
6ème Yves DUFRESNE *FANTOMATIQUE* Moulin de la Forge 48,9  
8ème Gilles VIRICEL *MAXIME DU MORILLON*

CSEM 51,6  
9ème Benjamin ROMBAUD *DON TOSCANINI* Jardy Sports 52,3  
10ème Erwan LE ROUX *MELOPEE DU RONDEAU* CSEM 53,6  
10ème Nicolas CHAUSSE *GAMIN DE CHENAC* CSEM 53,6

## RESULTATS JARDY CIC\*

3ème Gilles VIRICEL *LILIADE DU FENAUD* CSEM 47,9  
4ème Stanislas DE ZUCHOWICZ *QUIRINAL DE LA BASTIDE* CSEM 48,6  
6ème Jean Renaud ADDE *KARTING* Ecuries du Pays de l'Ourcq 50  
8ème Bérénice VILLOING *JAVA DU LOUP*

Ecuries du Pays de l'Ourcq 51,7  
9ème Virginie QUIVAUX *LUCKY LOUVO* Jardy Sports 51,8  
10ème Régis PRUD'HON *DEBUT* Ecuries du Chêne 51,9  
11ème Jean Marie BAZIRE *LAMIOCHE DE LIVAUD* Ecuries Jean Marie BAZIRE 52,2

## CHAMPIONNATS RÉGIONAUX 2008 : APPEL À CANDIDATURE

Les clubs désireux d'organiser en 2008 les championnats régionaux PONEYS sont invités à faire acte de candidature par courrier ou fax adressés au CREIF avant le 30 septembre 2007.

Vous pouvez obtenir tous renseignements complémentaires ainsi que le cahier des charges afférents aux disciplines concernées



# l'écho des départements

## 92

### Jardy-Deauville Edition 2007

Pour la 4ème année consécutive, le CDE 92 et l'Union nationale des Centres sportifs de Plein Air, en partenariat avec le Conseil général des Hauts de Seine, organise la Randonnée JARDY-Deauville. Des cavaliers des clubs du 92 et des jeunes issus du dispositifs «Parcs en Sports» partiront ainsi du Haras de Jardy pour rejoindre les plages de Normandie, en parcourant 120 km à Cheval. L'objectif de ce raid est de découvrir la pratique en milieu naturel, développer la relation cavalier-cheval, et vivre une aventure intense dans un esprit d'échange social, sportif et culturel.

Départ le 23 juillet 2007 du Haras de Jardy, Arrivée le vendredi 27 juillet à Deauville.

### Championnats de France à Lamotte-Beuvron

Le CDE92 souhaite bonne chance à tous les cavaliers alto-séquanais participant aux Championnats de France Poney et Club à Lamotte Beuvron.

#### Agenda :

Journée du Cheval, le dimanche 23 septembre 2007 au Haras de Jardy

Elle se déroule simultanément à un Concours de Saut d'Obstacles International.

Au programme :

- CSO E21-E2 réservé aux cavaliers alto-séquanais
- épreuves jumelées avec les cavaliers internationaux
- ateliers-découverte
- Baptêmes Poneys et Chevaux

- démonstrations et concours de Pony-Games, Barrel-Race et Paddock polo

- Equitroc
  - Village des Métiers
- Venez nombreux  
Entrée Gratuite

### Soirée des Champions

Cette soirée est spécialement dédiée aux cavaliers médaillés aux différents Championnats de France. A cette occasion, un cadeau-souvenir leur sera offert. Près de 500 personnes (famille, entraîneurs, dirigeants des clubs, élus) sont attendues à cette soirée. Un buffet campagnard leur sera proposé à l'issue de la remise des récompenses, et une soirée dansante clôturera cette fête.

## 93

#### Des Nouvelles ...

Les mois d'Avril de Mai et de Juin ont été riches en événements dans nos clubs : finales départementales, compétitions club CSO à Neuilly sur Marne, amateurs 4 en, hunter à Château Bleu et en CCE à La Courneuve amateur 4 et E1 E2. Le mois de mai a vu également la 3ème édition des « 10 JOURS DU CHEVAL EN SEINE ST DENIS » avec en entrée la 16ème édition du CSI \*\*\* durant 3 jours 28 nations, 300 chevaux et 80 cavaliers (ères) venus des 4 coins du monde se sont affrontés aux 12 épreuves des 3 jours de compétition. Le temps maussade des 2 premiers jours n'a pas empêché le déroulement des épreuves. Le samedi après midi a donc eu lieu «l'épreuve récréative» par équipe composée d'un cavalier international français ou étranger montant un cheval du Club de l'UCPA, un poney et un shetland .Quatre équipes ,1

de Château bleu et 3 de l'UCPA. La victoire est revenue à l'équipe de Florian Angot et Illoxan de Rouvil de Marion Clause et Fidjy et Camille Blestel accompagnée de Samba ,ces vainqueurs ont été récompensés par de nombreux cadeaux aux couleurs du Conseil Général de Seine St Denis ainsi que les autres équipes Côté épreuves internationales à noter les victoires de Florian Angot dans le prix de la Seine St Denis,Max Thiroid ,Eric Navet qui remporte le prix Lafayette ;Thierry Pomel qui gagne le prix Quito de Baussy .Le grand prix du Conseil Général s'est déroulé en présence de monsieur Hervé Bramey président du Conseil Général .Ce grand prix qualificatif pour les championnats d'Europe et les sélections pour les JO de Pékin .La victoire pour la première place revient à 2 cavalières : la suisse Clarissa Crotta et U2 et Eugénie Angot et Illostra Dark toutes les deux sans fautes aux obstacles mais avec 1 point de dépassement de temps .Les conditions atmosphériques désastreuses avait rendu le terrain de détente très boueux ces cavalières n'ont pas souhaité partir pour un barrage , à noter la 3ème place d'Eric Navet avec 4 points de pénalités mais dans le temps .A la suite de ce Jumping place aux 4 jours de «découverte du monde du cheval»pour 800 élèves de écoles st collèges du département :ateliers , expo , baptêmes poneys et ballade dans le Parc Départemental en voiture hippomobile et enfin pour terminer un week-end pour l'attelage . Concours d'élevage le samedi et journée du Travail du cheval de Trait le dimanche avec les 9 berceaux de races de chevaux de trait et les membres de

l'A.C.T.I.F. , cette journée a été également très arrosée : démonstration en main parcours de maniabilité ,maréchal ferrant , et pour réchauffer l'atmosphère danse et musique country

Le CDE 93 était présent durant toutes ces manifestations sur le terrain.

En juin épreuves CCE E1 E2 (2 groupes de 50 en E2) à La Courneuve dernier concours avant les engagements pour l' OPEN de France à Lamotte Beuvron . Finales régionales à

Fontainebleau en carrousel E1 la victoire du CE de Montfermeil qui évolué sur un thème africain. Comme chaque année les clubs du Département se préparent pour le grand rassemblement des championnats de France dans le Loir et Cher du 30 juin au 8 juillet pour les poneys et du 14 juillet au 22 pour les clubs. Résultats de ces championnats dans la prochaine lettre du CREIF France des Le département sera aussi présent aux championnats de France des sociétés qui se dérouleront aux Haras de Jardy du 25 au 29 Juillet puisque l' UCPA de La Courneuve emmènera 3 équipes en CCE amateurs 4

## 94

### Championnat Départemental

Le championnat départemental de saut d'obstacles B,C,D,E organisé en date du 20 Mai 2007 par les Ecuries de Condé, sous l'égide du CDE, enregistre les résultats suivants :

B.1 – 1er Victoria NASARRE (Artimus) 2ème Alexandra METZ (P.C Sucey) 3ème Julie LEFEVRE (P.C Sucey)  
C.1 – 1er Shirley COUTURIER (P.C St Victor) 2ème Florence



# l'écho des départements

OVAERE (CE Bry) 3ème  
Mathilda AUDRY (CE Bry)  
D.1 – 1er Justine MICHEL  
(Ecuries de Condé) 2ème  
Sarah LENOIR (P.C Sucey)  
3ème Amélie BABINOT (CE  
Bry)  
B.2 – 1er Alexendra METZ  
(P.C Sucey) 2ème Clara  
HUREAU (P.C St Victor) 3ème  
Kemal AGHLAL (Ecuries de  
Condé)  
C.2–1er Shirley COUTURIER  
(P.C St Victor) 2ème Juliette  
PERGE (P.C St Victor) 3ème  
Mathilde BREUIL (Ecuries de  
Condé)  
D.2 – 1er Camille CHARLERY  
(P.C St Victor) 2ème Yoann  
CORNIERE (P.C St Victor)  
3ème Noemi KHIRANI  
(Ecuries de Condé)  
E + 1 – 1er Anne-France  
DOLLEANS (CHBV) 2ème  
Christelle MULET-QUERNER  
(Artimus) 3ème Gaëlle  
CIROU (Artimus)  
E + 2 – 1er Dominique RABIER  
(Artimus) 2ème Anne-France  
DOLLEANS (CHBV) 3ème  
Hélène GUIDET (Artimus)  
E + 3 – 1er Gilles LACROIX  
(Artimus)  
E.1 – 1ère Bérengère MIRC  
(Ecuries de Condé) 2ème  
Camille THOMAS (Sheva)  
3ème Célia WELTER  
(Sheva)  
E.2 – 1er Cyril IHLALI (CE  
d'Orly) 2ème Hélène COLLET  
(Artimus) 3ème Jeanne  
MOUSSEIGNE (Artimus)  
E.3 – 1er Jeanne  
MOUSSEIGNE (Artimus)  
2ème Victoria NASARRE  
(Artimus) 3ème Sarah  
PLANCHON (Ecuries de  
Condé)  
D.3.P – 1er Mégane  
LESOURD (Parc des Lyons)  
2ème Aurélie CABARROT  
(Parc des Lyons) 3ème  
Salomé PARTOUCHE (P.C  
Sucey)  
D.2.P – 1er Camille  
CHAUFFARD (Parc des  
Lyons) 2ème Justine MICHEL  
(Ecurie de Condé)  
C.3.P – 1er Coline  
CHAUFFARD (Parc des  
Lyons) 2ème Ania CERVINI  
(Ecuries de Condé) 3ème

Antoine DEFOULNY (Parc  
des Lyons)  
C.2.P – 1er Ania CERVINI  
(Ecuries de Condé)  
D.1.P – 1er Camille  
CHAUFFARD (Parc des  
Lyons)  
Ce sont donc 220 chevaux  
et poneys du département  
qui ont fait la fierté de leurs  
cavaliers et de leurs Clubs  
réunis pour la circonstance  
sur et autour de la car-  
rière St. Hubert du Bois de  
Vincennes.  
Félicitations à la direction, à  
toute l'équipe des Ecuries de  
Condé sans oublier le staff  
technique fédéral pour l'or-  
ganisation et la réussite de  
cette manifestation en faveur  
des petits et des grands.

## Cratérium de CSO

A l'issue de l'ultime étape de  
saut d'obstacles du cratérium  
Am3 et Am4 qui s'est dispu-  
tée le 3 Juin 2007 au CHM  
de Saint-Maur, la participa-  
tion générale enregistrée est  
plus que satisfaisante.  
Entre temps, tous les Clubs  
ont reçu le bilan définitif des  
résultats..  
Conformément au règlement,  
seuls les cavaliers ayant par-  
ticipé à 3 concours, comptant  
pour le cratérium, figurent au  
classement final.  
Ils sont au nombre de quinze  
à avoir rempli cette formalité.  
C'est une cavalière du Bois  
Notre-Dame : Natacha  
CARCELLER qui remporte  
le cratérium édition 2007. A  
la suite : Arnaud SAZY de la  
Sheva puis Amar MIR BENJI  
également du Bois Notre-  
Dame.  
En définitive, les 15 pre-  
miers du classement seront  
invités à la fête des Clubs  
et des Lauréats courant le  
mois d'octobre prochain pour  
y recevoir félicitations et  
récompenses.  
Des remerciements sont  
adressés à Pierre GLEBOFF  
qui a assuré avec beaucoup  
de minutie la centralisation  
des résultats et leur finalité.

## Les Jeux du 94

Grand rassemblement sportif  
de notre département, la  
41ème édition des Jeux du  
Val de Marne, connue et  
attendue par tous, est le fruit  
d'un très fort partenariat entre  
le Conseil Général, le CDOS,  
la DD de la Jeunesse et des  
Sports, entre autre.  
L'un de ses temps forts, la «  
Journée Sensations Sports  
» du samedi 16 juin 2007,  
vécue 100% sport, 100% festi-  
ve et 100% conviviale dans  
le Parc Interdépartemental  
des Sports (plaine sud) à  
Choisy-Le-Roi.

## Chéquier Loisirs

En rappel : du 1er mai au  
30 septembre 2007, le CDT  
lance son tout nouveau «  
Pass partout » des loisirs  
Val-de-Marnais qui permet de  
découvrir des sites touristi-  
ques, de bénéficier d'avan-  
tages, de promotions voire  
même de cadeaux.  
Pour en savoir plus, n'hésitez  
pas, adressez-vous auprès  
du Comité Départemental  
du Tourisme  
tél : 01 55 09 16 20.

## AG O 2007

Mardi 19 juin 2007, à partir  
de : 20 h 00, s'est tenue  
dans le restaurant des  
Ecuries de Condé à Saint  
Maur, l'Assemblée Générale  
Ordinaire annuelle du Comité  
Départemental d'Equita-  
tion du Val de Marne sous  
la présidence d'Edgard  
LEUILLIEUX. Les différents  
points à l'ordre du jour ont été  
entérinés selon la procédure  
habituelle. Le rapport d'ac-  
tivité 2006 n'a pas manqué  
de témoigner de la vitalité  
de notre département urbain  
pour l'essentiel et où il n'est  
pas simple d'organiser toutes  
les différentes pratiques de  
notre sport, certaines struc-  
tures ayant largement atteint  
le seuil de saturation de leurs  
installations.  
La recherche de terrains en  
vue de permettre le déve-  
loppement des activités

équestres, qui reste l'une des  
priorités du CDE, est menée  
directement par le président  
E. LEUILLIEUX auprès de  
la Préfecture, de la DD des  
Sports, du Conseil Général et  
son Service des Sports.

Le président a marqué l'ac-  
cent sur cette nécessité qui  
a été bien entendue et qui  
fait l'objet d'échanges et de  
projets auprès des hautes  
instances.

Au niveau de la saison spor-  
tive, avec 53 concours Clubs  
/ Ponam et l'organisation de  
4 championnats départemen-  
taux, sans oublier le lance-  
ment d'un cratérium de saut  
d'obstacles Amateurs 4 et 3,  
on dénote un bel exemple de  
dynamisme qui doit nous inci-  
ter à renforcer notre action  
dans ce secteur et à initier  
de nouvelles formules de  
développement, comme par  
exemple : l'acquisition d'obs-  
tacles mobiles de cross.

Au chapitre des actions en  
faveur de l'équitation d'ex-  
térieure, il faut observer les  
grandes avancées dans les  
décisions relatives à l'arboisé  
(réunification des massifs de  
Sénart, Bois Notre-Dame,  
Gretz, Armainvilliers) pour  
rêver un jour pouvoir partir  
depuis notre département en  
direction de Fontainebleau.  
Cela constituera un véritable  
atout pour nos clubs citadins  
qui disposeront alors d'une  
grande zone verte pour des  
randonnées.

Autre dossier enfin, celui de  
la coulée verte qui partira de  
Créteil pour rejoindre le Bois  
Notre-Dame.

Dans les questions diverses,  
se sont déroulés de chaleu-  
reux débats.

Pour avancer, le président  
insiste pour que vous par-  
ticipiez à cet instant privilé-  
gié de la vie associative de  
votre Comité Départemental  
et que vous témoigniez par  
votre présence aux AG et CD  
de votre attachement à son  
fonctionnement comme à son  
action.

A la suite, s'est tenu le comité